

CZ ADJUSTABLE SIGHT SET - L.P.A. SIGHTS CZ 75/85 ADJUSTABLE SIGHT SET

To meet the shooters' increasing demand for high quality sights LPA has developed the spr series. The SPR sight sets are machined from solid steel using state-of-the-art CNC milling. Improve your firearm with a spr sight set! Features: Streamlined design and compact low profile. Micrometric adjustment for windage and elevation provided by hardened click screws. Tapered dovetail for a strong locking in the existing groove. Allen wrench and adjustment screwdriver included in the package.



Attributes

- Name: L.P.A. SIGHTS CZ 75/85 ADJUSTABLE SIGHT SET
- Manufacturer: L.P.A. SIGHTS
- Product no.: 100016346
- Mfr. No.: SPR86CZ30
- Make: CZ
- Model: 75,85
- Sight Color: White
- Style: Adjustable,3-Dot

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: CZ Adjustable Sight Set Sicherheitsanweisungen](#)
- [English: CZ Adjustable Sight Set Safety Instructions](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad para el Juego de Miras Ajustables CZ](#)
- [Français: Instructions de sécurité pour le jeu de viseurs réglables CZ](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Set di Mire Regolabili CZ](#)
- [Norsk: CZ Justerbart Siktesett Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: Instrukcje bezpieczeństwa dla zestawu przyrządów celowniczych CZ](#)
- [Suomi: CZ Adjustable Sight Set Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: CZ Justerbart Sikteset Säkerhetsinstruktioner](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro CZ Adjustable Sight Set](#)

CZ Adjustable Sight Set Sicherheitsanweisungen

Einführung

Danke, dass du dich für das CZ Adjustable Sight Set von L.P.A. SIGHTS entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Empfehlungen für die ordnungsgemäße Verwendung, Installation und Entsorgung deines VisierSets, um ein sicheres Erlebnis für alle Benutzer zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das VisierSet gemäß den Anweisungen des Herstellers installiert und verwendet wird.
- Gehe immer sicher und verantwortungsbewusst mit Feuerwaffen um. Behandle jede Feuerwaffe so, als wäre sie geladen.
- Halte das VisierSet außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig das VisierSet auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung. Wenn Probleme festgestellt werden, stelle die Verwendung sofort ein.
- Achte auf deine Umgebung und stelle sicher, dass du dich in einer sicheren Umgebung befindest, wenn du deine Feuerwaffe mit dem VisierSet verwendest.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Trage immer geeigneten Augenschutz, wenn du mit Feuerwaffen arbeitest, die mit dem VisierSet ausgestattet sind.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe jederzeit in eine sichere Richtung zeigt.
- Verwende das VisierSet nur mit kompatiblen Modellen (CZ 75 und CZ 85), wie vom Hersteller angegeben.
- Versuche nicht, das VisierSet oder die Feuerwaffe auf irgendeine Weise zu modifizieren, die die Sicherheit oder Leistung beeinträchtigen könnte.
- Wenn du während der Verwendung des VisierSets auf eine Fehlfunktion oder Unregelmäßigkeit stößt, stelle die Nutzung sofort ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

Installationsanweisungen

1. **Werkzeuge sammeln:** Stelle sicher, dass du den enthaltenen Innensechskantschlüssel und den Einstellschraubendreher hast.
2. **Alte Visiere entfernen:** Falls zutreffend, entferne vorsichtig die vorhandenen Visiere von deiner Feuerwaffe.
3. **Dovetail ausrichten:** Positioniere den konischen Dovetail des neuen VisierSets in der vorhandenen Nut deiner Feuerwaffe.
4. **Visier sichern:** Ziehe mit dem Innensechskantschlüssel die Schrauben fest, um das Visier zu sichern. Stelle sicher, dass es fest sitzt, ohne zu überdrehen.
5. **Für Windage und Elevation anpassen:** Verwende den Einstellschraubendreher, um mikrometrische Anpassungen für Windage und Elevation nach Bedarf vorzunehmen.
6. **Endkontrolle:** Stelle sicher, dass das Visier sicher befestigt und richtig ausgerichtet ist, bevor du es verwendest.

Nutzungsanweisungen

- Mache dich mit den Funktionen des VisierSets vertraut, einschließlich des aerodynamischen Designs und der mikrometrischen Anpassungen.
- Übe die Verwendung des VisierSets in einer sicheren Umgebung, um dich mit seiner Bedienung vertraut zu machen.
- Überprüfe regelmäßig die Einstellungen, um sicherzustellen, dass sie während der Nutzung sicher und genau bleiben.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das VisierSet und alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge das VisierSet nicht im regulären Haushaltsmüll. Überprüfe lokale Recyclingmöglichkeiten oder Einrichtungen zur Entsorgung gefährlicher Abfälle.
- Stelle sicher, dass alle Komponenten sicher entsorgt werden, um potenzielle Gefahren für die Umwelt zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des CZ Adjustable Sight Sets konsultiere bitte die Kontaktdaten des Herstellers, die auf der Verpackung angegeben sind, oder besuche deren offizielle Website für zusätzliche Unterstützung und Ressourcen.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du ein sicheres und angenehmes Erlebnis mit deinem CZ Adjustable Sight Set gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an die lokalen Gesetze und Vorschriften bei der Verwendung von Feuerwaffen. Danke für dein Engagement für eine verantwortungsvolle Nutzung von Feuerwaffen.

CZ Adjustable Sight Set Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the CZ Adjustable Sight Set by L.P.A. SIGHTS. This guide provides essential safety instructions and recommendations for the proper use, installation, and disposal of your sight set, ensuring a safe experience for all users.

General Safety Guidelines

- Ensure that the sight set is installed and used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always handle firearms safely and responsibly. Treat every firearm as if it is loaded.
- Keep the sight set out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the sight set for any signs of wear or damage. If any issues are found, discontinue use immediately.
- Be aware of your surroundings and ensure that you are in a safe environment when using your firearm equipped with the sight set.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate eye protection when using firearms equipped with the sight set.
- Ensure that the firearm is pointed in a safe direction at all times.
- Only use the sight set with compatible models (CZ 75 and CZ 85) as specified by the manufacturer.
- Do not attempt to modify the sight set or the firearm in any way that could compromise safety or performance.
- If you experience any malfunction or irregularity while using the sight set, cease usage immediately and consult a qualified gunsmith.

Instructions for Installation and Usage

Installation Instructions

1. **Gather Tools:** Ensure you have the included Allen wrench and adjustment screwdriver.
2. **Remove Old Sights:** If applicable, carefully remove the existing sights from your firearm.
3. **Align the Dovetail:** Position the tapered dovetail of the new sight set into the existing groove on your firearm.
4. **Secure the Sight:** Using the Allen wrench, tighten the screws to secure the sight in place. Ensure it is firmly locked in without overtightening.
5. **Adjust for Windage and Elevation:** Use the adjustment screwdriver to make micrometric adjustments for windage and elevation as needed.
6. **Final Check:** Ensure that the sight is securely attached and properly aligned before use.

Usage Instructions

- Familiarize yourself with the sight set's features, including the streamlined design and micrometric adjustments.
- Practice using the sight set in a safe environment to become comfortable with its operation.
- Regularly check the adjustments to ensure they remain secure and accurate during use.

Disposal Instructions

- Dispose of the sight set and any packaging materials in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the sight set in regular household waste. Check for local recycling options or hazardous waste disposal facilities.

- Ensure that all components are safely disposed of to prevent any potential hazards to the environment.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the CZ Adjustable Sight Set, please refer to the manufacturer's contact information provided on the packaging or visit their official website for additional support and resources.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your CZ Adjustable Sight Set. Always prioritize safety and adhere to local laws and regulations when using firearms. Thank you for your commitment to responsible firearm use.

Instrucciones de Seguridad para el Juego de Miras Ajustables CZ

Introducción

Gracias por elegir el Juego de Miras Ajustables CZ de L.P.A. SIGHTS. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales y recomendaciones para el uso, la instalación y la eliminación adecuada de tu juego de miras, asegurando una experiencia segura para todos los usuarios.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el juego de miras esté instalado y utilizado de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Siempre maneja las armas de fuego de manera segura y responsable. Trata cada arma de fuego como si estuviera cargada.
- Mantén el juego de miras fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el juego de miras en busca de signos de desgaste o daño. Si encuentras algún problema, interrumpe su uso de inmediato.
- Sé consciente de tu entorno y asegúrate de que te encuentras en un lugar seguro al usar tu arma de fuego equipada con el juego de miras.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Siempre usa protección ocular adecuada al usar armas de fuego equipadas con el juego de miras.
- Asegúrate de que el arma esté apuntando en una dirección segura en todo momento.
- Usa el juego de miras únicamente con modelos compatibles (CZ 75 y CZ 85) según lo especificado por el fabricante.
- No intentes modificar el juego de miras ni el arma de fuego de ninguna manera que pueda comprometer la seguridad o el rendimiento.
- Si experimentas alguna falla o irregularidad mientras usas el juego de miras, cesa su uso de inmediato y consulta a un armero calificado.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

Instrucciones de Instalación

1. **Reúne las Herramientas:** Asegúrate de tener la llave Allen y el destornillador de ajuste incluidos.
2. **Retira las Miras Antiguas:** Si es aplicable, retira cuidadosamente las miras existentes de tu arma de fuego.
3. **Alinea el Dovetail:** Coloca el dovetail cónico del nuevo juego de miras en la ranura existente de tu arma de fuego.
4. **Asegura la Mira:** Utiliza la llave Allen para apretar los tornillos y asegurar la mira en su lugar. Asegúrate de que esté firmemente bloqueada sin apretar en exceso.
5. **Ajusta para Deriva y Elevación:** Usa el destornillador de ajuste para realizar ajustes micrométricos de deriva y elevación según sea necesario.
6. **Revisión Final:** Asegúrate de que la mira esté bien sujeta y correctamente alineada antes de su uso.

Instrucciones de Uso

- Familiarízate con las características del juego de miras, incluido el diseño aerodinámico y los ajustes micrométricos.
- Practica usando el juego de miras en un entorno seguro para sentirte cómodo con su operación.
- Revisa regularmente los ajustes para asegurarte de que permanezcan seguros y precisos durante el uso.

Instrucciones de Eliminación

- Elimina el juego de miras y cualquier material de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el juego de miras en la basura doméstica regular. Consulta las opciones de reciclaje locales o las instalaciones de eliminación de desechos peligrosos.
- Asegúrate de que todos los componentes se eliminen de manera segura para prevenir cualquier posible peligro para el medio ambiente.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el Juego de Miras Ajustables CZ, consulta la información de contacto del fabricante proporcionada en el embalaje o visita su sitio web oficial para obtener soporte y recursos adicionales.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y agradable con tu Juego de Miras Ajustables CZ. Siempre prioriza la seguridad y cumple con las leyes y regulaciones locales al usar armas de fuego. Gracias por tu compromiso con el uso responsable de armas de fuego.

Instructions de sécurité pour le jeu de viseurs réglables CZ

Introduction

Merci d'avoir choisi le jeu de viseurs réglables CZ de L.P.A. SIGHTS. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des recommandations pour une utilisation, une installation et une élimination appropriées de ton jeu de viseurs, garantissant une expérience sécurisée pour tous les utilisateurs.

Lignes directrices générales de sécurité

- Assure-toi que le jeu de viseurs est installé et utilisé conformément aux instructions du fabricant.
- Manipule toujours les armes à feu de manière sûre et responsable. Considère chaque arme à feu comme si elle était chargée.
- Garde le jeu de viseurs hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement le jeu de viseurs pour tout signe d'usure ou de dommage. Si des problèmes sont détectés, cesse immédiatement l'utilisation.
- Sois conscient de ton environnement et assure-toi que tu es dans un endroit sûr lorsque tu utilises ton arme à feu équipée du jeu de viseurs.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Porte toujours une protection oculaire appropriée lorsque tu utilises des armes à feu équipées du jeu de viseurs.
- Assure-toi que l'arme à feu est pointée dans une direction sûre à tout moment.
- Utilise le jeu de viseurs uniquement avec des modèles compatibles (CZ 75 et CZ 85) comme spécifié par le fabricant.
- Ne tente pas de modifier le jeu de viseurs ou l'arme à feu de quelque manière que ce soit qui pourrait compromettre la sécurité ou les performances.
- Si tu rencontres un dysfonctionnement ou une irrégularité lors de l'utilisation du jeu de viseurs, cesse immédiatement l'utilisation et consulte un armurier qualifié.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

Instructions d'installation

1. **Rassemble les outils** : Assure-toi d'avoir la clé Allen et le tournevis d'ajustement inclus.
2. **Retire les anciens viseurs** : Si applicable, retire soigneusement les viseurs existants de ton arme à feu.
3. **Aligne le dovetail** : Positionne le dovetail conique du nouveau jeu de viseurs dans la rainure existante de ton arme à feu.
4. **Fixe le viseur** : À l'aide de la clé Allen, serre les vis pour fixer le viseur en place. Assure-toi qu'il est fermement verrouillé sans trop serrer.
5. **Ajuste pour le vent et l'élévation** : Utilise le tournevis d'ajustement pour effectuer des ajustements micrométriques pour le vent et l'élévation si nécessaire.
6. **Vérification finale** : Assure-toi que le viseur est solidement fixé et correctement aligné avant utilisation.

Instructions d'utilisation

- Familiarise-toi avec les caractéristiques du jeu de viseurs, y compris le design épuré et les ajustements micrométriques.
- Entraîne-toi à utiliser le jeu de viseurs dans un environnement sûr pour te sentir à l'aise avec son fonctionnement.
- Vérifie régulièrement les ajustements pour t'assurer qu'ils restent sécurisés et précis pendant l'utilisation.

Instructions d'élimination

- Élimine le jeu de viseurs et tous les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le jeu de viseurs dans les déchets ménagers ordinaires. Vérifie les options de recyclage local ou les installations d'élimination des déchets dangereux.
- Assure-toi que tous les composants sont éliminés en toute sécurité pour éviter tout danger potentiel pour l'environnement.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le jeu de viseurs réglables CZ, consulte les informations de contact du fabricant fournies sur l'emballage ou visite leur site web officiel pour un soutien et des ressources supplémentaires.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience sûre et agréable avec ton jeu de viseurs réglables CZ. Priorise toujours la sécurité et respecte les lois et règlements locaux lors de l'utilisation d'armes à feu. Merci de ton engagement envers une utilisation responsable des armes à feu.

Istruzioni di Sicurezza per il Set di Mire Regolabili CZ

Introduzione

Grazie per aver scelto il Set di Mire Regolabili CZ di L.P.A. SIGHTS. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e raccomandazioni per l'uso corretto, l'installazione e lo smaltimento del set di mire, garantendo un'esperienza sicura per tutti gli utenti.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il set di mire sia installato e utilizzato in conformità con le istruzioni del produttore.
- Maneggia sempre le armi da fuoco in modo sicuro e responsabile. Tratta ogni arma da fuoco come se fosse carica.
- Tieni il set di mire fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente il set di mire per eventuali segni di usura o danni. Se vengono riscontrati problemi, interrompi immediatamente l'uso.
- Sii consapevole dell'ambiente circostante e assicurati di essere in un luogo sicuro quando utilizzi la tua arma da fuoco equipaggiata con il set di mire.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre protezioni per gli occhi appropriate quando utilizzi armi da fuoco equipaggiate con il set di mire.
- Assicurati che l'arma da fuoco sia puntata in una direzione sicura in ogni momento.
- Utilizza il set di mire solo con modelli compatibili (CZ 75 e CZ 85) come specificato dal produttore.
- Non tentare di modificare il set di mire o l'arma da fuoco in alcun modo che possa compromettere la sicurezza o le prestazioni.
- Se riscontri malfunzionamenti o irregolarità durante l'uso del set di mire, interrompi immediatamente l'uso e consulta un armaiolo qualificato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Istruzioni di Installazione

1. **Raccogli gli Strumenti:** Assicurati di avere a disposizione la chiave Allen e il cacciavite per la regolazione inclusi.
2. **Rimuovi le Mire Vecchie:** Se applicabile, rimuovi con cautela le mire esistenti dalla tua arma da fuoco.
3. **Allinea il Dovetail:** Posiziona il dovetail conico del nuovo set di mire nella scanalatura esistente sulla tua arma da fuoco.
4. **Fissa la Mira:** Utilizzando la chiave Allen, stringi le viti per fissare la mira in posizione. Assicurati che sia saldamente bloccata senza stringere eccessivamente.
5. **Regola per Deriva ed Elevazione:** Utilizza il cacciavite per effettuare regolazioni micrometriche per deriva ed elevazione secondo necessità.
6. **Controllo Finale:** Assicurati che la mira sia attaccata in modo sicuro e correttamente allineata prima dell'uso.

Istruzioni per l'Uso

- Familiarizzati con le caratteristiche del set di mire, incluso il design aerodinamico e le regolazioni micrometriche.
- Esercitati a utilizzare il set di mire in un ambiente sicuro per diventare a tuo agio con il suo funzionamento.
- Controlla regolarmente le regolazioni per assicurarti che rimangano sicure e accurate durante l'uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il set di mire e qualsiasi materiale di imballaggio in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il set di mire nei rifiuti domestici normali. Controlla le opzioni di riciclaggio locale o le strutture di smaltimento dei rifiuti pericolosi.
- Assicurati che tutti i componenti siano smaltiti in modo sicuro per prevenire eventuali pericoli per l'ambiente.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Set di Mire Regolabili CZ, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite sull'imballaggio o di visitare il loro sito web ufficiale per ulteriori supporto e risorse.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con il tuo Set di Mire Regolabili CZ. Dai sempre priorità alla sicurezza e rispetta le leggi e le normative locali quando utilizzi armi da fuoco. Grazie per il tuo impegno nell'uso responsabile delle armi da fuoco.

CZ Justerbart Siktesett Sikkerhetsinstruksjoner

Introduksjon

Takk for at du valgte CZ Justerbart Siktesett fra L.P.A. SIGHTS. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og anbefalinger for riktig bruk, installasjon og avhending av siktesettet, og sikrer en trygg opplevelse for alle brukere.

Generelle Sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at siktesettet er installert og brukt i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Håndter alltid skytevåpen på en sikker og ansvarlig måte. Behandle hvert skytevåpen som om det er ladet.
- Hold siktesettet utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig siktesettet for tegn på slitasje eller skade. Hvis det oppdages problemer, stopp umiddelbart bruken.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og sørg for at du er i et trygt miljø når du bruker skytevåpenet utstyrt med siktesettet.

Spesifikke Sikkerhetsforholdsregler for Bruk

- Bruk alltid passende øyevern når du bruker skytevåpen utstyrt med siktesettet.
- Sørg for at skytevåpenet alltid peker i en sikker retning.
- Bruk kun siktesettet med compatible modeller (CZ 75 og CZ 85) som spesifisert av produsenten.
- Forsøk ikke å modifisere siktesettet eller skytevåpenet på noen måte som kan kompromittere sikkerhet eller ytelse.
- Hvis du opplever noen funksjonsfeil eller uregelmessighet mens du bruker siktesettet, stopp bruken umiddelbart og konsulter en kvalifisert våpensmed.

Instruksjoner for Installasjon og Bruk

Installasjonsinstruksjoner

1. **Samle Verktøy:** Sørg for at du har den medfølgende unbrakonøkkelen og justeringsskruen.
2. **Fjern Gamle Sikter:** Hvis aktuelt, fjern forsiktig de eksisterende siktene fra skytevåpenet ditt.
3. **Justér Dovetail:** Plasser den avsmalnede dovetailen på det nye siktesettet inn i den eksisterende rillen på skytevåpenet ditt.
4. **Sikre Siktet:** Bruk unbrakonøkkelen til å stramme skruene for å sikre siktet på plass. Sørg for at det er godt låst uten å overstramme.
5. **Justér for Vindavvik og Høyde:** Bruk justeringsskruen for å foreta mikrometriske justeringer for vindavvik og høyde etter behov.
6. **Siste Sjekk:** Sørg for at siktet er sikkert festet og riktig justert før bruk.

Bruksinstruksjoner

- Bli kjent med funksjonene til siktesettet, inkludert det strømlinjeformede designet og mikrometriske justeringer.
- Øv på å bruke siktesettet i et trygt miljø for å bli komfortabel med driften.
- Sjekk regelmessig justeringene for å sikre at de forblir sikre og nøyaktige under bruk.

Avfallsinstruksjoner

- Avhending av siktesettet og eventuelle emballasjematerialer skal skje i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast siktesettet i vanlig husholdningsavfall. Sjekk for lokale resirkuleringsalternativer eller anlegg for

farlig avfall.

- Sørg for at alle komponenter blir trygt avhendet for å forhindre potensielle farer for miljøet.

Kontaktinformasjon for Videre Støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående CZ Justerbart Siktesett, vennligst se produsentens kontaktinformasjon som er oppgitt på emballasjen eller besøk deres offisielle nettside for ytterligere støtte og ressurser.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og hyggelig opplevelse med ditt CZ Justerbare Siktesett. Prioriter alltid sikkerhet og overhold lokale lover og forskrifter når du bruker skytevåpen. Takk for ditt engasjement for ansvarlig bruk av skytevåpen.

Instrukcje bezpieczeństwa dla zestawu przyrządów celowniczych CZ

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór zestawu przyrządów celowniczych CZ od L.P.A. SIGHTS. Niniejszy przewodnik zawiera istotne instrukcje bezpieczeństwa oraz zalecenia dotyczące prawidłowego użytkowania, instalacji i utylizacji zestawu przyrządów, zapewniając bezpieczne doświadczenie dla wszystkich użytkowników.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że zestaw przyrządów jest zainstalowany i używany zgodnie z instrukcjami producenta.
- Zawsze obsługuj broń palną w sposób bezpieczny i odpowiedzialny. Traktuj każdą broń palną jakby była załadowana.
- Przechowuj zestaw przyrządów w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj zestaw przyrządów pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek problemów, natychmiast zaprzestań jego używania.
- Bądź świadomy swojego otoczenia i upewnij się, że znajdujesz się w bezpiecznym miejscu podczas korzystania z broni palnej wyposażonej w zestaw przyrządów.

Szczegółne środki ostrożności przy użyciu

- Zawsze noś odpowiednie okulary ochronne podczas korzystania z broni palnej wyposażonej w zestaw przyrządów.
- Upewnij się, że broń jest skierowana w bezpiecznym kierunku przez cały czas.
- Używaj zestawu przyrządów tylko z kompatybilnymi modelami (CZ 75 i CZ 85) zgodnie z zaleceniami producenta.
- Nie próbuj modyfikować zestawu przyrządów ani broni w sposób, który mógłby zagrozić bezpieczeństwu lub wydajności.
- Jeśli doświadczysz jakiegokolwiek awarii lub nieprawidłowości podczas korzystania z zestawu przyrządów, natychmiast zaprzestań jego używania i skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

Instrukcje instalacji

1. **Zbierz narzędzia:** Upewnij się, że masz do dyspozycji dołączony klucz imbusowy oraz śrubokręt do regulacji.
2. **Usuń stare przyrządy:** Jeśli to konieczne, ostrożnie usuń istniejące przyrządy z broni.
3. **Wyrównaj rowek stożkowy:** Umieść stożkowy rowek nowego zestawu przyrządów w istniejącym rowku na broni.
4. **Zabezpiecz przyrząd:** Używając klucza imbusowego, dokręć śruby, aby zabezpieczyć przyrząd na miejscu. Upewnij się, że jest mocno zamocowany, ale nie dokręcaj zbyt mocno.
5. **Regulacja windage i elevation:** Użyj śrubokrętu do dokonania mikrometrycznych regulacji dla windage i elevation w razie potrzeby.
6. **Ostateczna kontrola:** Upewnij się, że przyrząd jest mocno zamocowany i prawidłowo wyrównany przed użyciem.

Instrukcje użytkowania

- Zapoznaj się z funkcjami zestawu przyrządów, w tym z aerodynamicznym designem oraz mikrometrycznymi regulacjami.
- Ćwicz korzystanie z zestawu przyrządów w bezpiecznym środowisku, aby stać się pewnym jego obsługi.
- Regularnie sprawdzaj regulacje, aby upewnić się, że pozostają one bezpieczne i dokładne podczas

użytkowania.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj zestaw przyrządów oraz wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj zestawu przyrządów do zwykłych odpadów domowych. Sprawdź lokalne opcje recyklingu lub placówki do utylizacji odpadów niebezpiecznych.
- Upewnij się, że wszystkie komponenty są bezpiecznie utylizowane, aby zapobiec potencjalnym zagrożeniom dla środowiska.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących zestawu przyrządów celowniczych CZ, zapoznaj się z informacjami kontaktowymi producenta podanymi na opakowaniu lub odwiedź ich oficjalną stronę internetową w celu uzyskania dodatkowego wsparcia i zasobów.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i przyjemne doświadczenie z zestawem przyrządów celowniczych CZ. Zawsze stawiaj bezpieczeństwo na pierwszym miejscu i przestrzegaj lokalnych przepisów i regulacji podczas korzystania z broni palnej. Dziękujemy za Twoje zaangażowanie w odpowiedzialne korzystanie z broni.

CZ Adjustable Sight Set Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit L.P.A. SIGHTSin CZ Adjustable Sight Setin. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet ja suositukset tähtäinsarjan asianmukaiseen käyttöön, asennukseen ja hävittämiseen, varmistaen turvallisen käyttökokemuksen kaikille käyttäjille.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tähtäinsarja on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Käsittele aseita aina turvallisesti ja vastuullisesti. Kohtelee jokaista asetta ikään kuin se olisi ladattu.
- Pidä tähtäinsarja lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti tähtäinsarja mahdollisten kulumisen tai vaurioiden merkkien varalta. Jos ongelmia löytyy, lopeta käyttö heti.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista, että olet turvallisessa ympäristössä käyttäessäsi asetta, jossa on tähtäinsarja.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- Käytä aina sopivia silmäsuojia käyttäessäsi aseita, joissa on tähtäinsarja.
- Varmista, että ase on osoitettu turvalliseen suuntaan koko ajan.
- Käytä tähtäinsarjaa vain yhteensopivien mallien (CZ 75 ja CZ 85) kanssa, kuten valmistaja on määrittänyt.
- Älä yritä muokata tähtäinsarjaa tai asetta millään tavalla, joka voisi vaarantaa turvallisuuden tai suorituskyvyn.
- Jos kohtaat minkäänlaista vikaa tai epäsäännöllisyyttä käyttäessäsi tähtäinsarjaa, lopeta käyttö heti ja ota yhteyttä pätevään asekorjaajaan.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennusohjeet

1. **Kerää Työkalut:** Varmista, että sinulla on mukana oleva Allenavain ja säätöruuvimeisseli.
2. **Poista Vanha Tähtäin:** Jos tarpeen, poista varovasti olemassa olevat tähtäimet aseestasi.
3. **Aseta Dovetail:** Aseta uuden tähtäinsarjan kartiomainen dovetail olemassa olevaan uraan aseessasi.
4. **Varmista Tähtäin:** Käytä Allenavainta tiukentamaan ruuvit varmistaaksesi, että tähtäin on paikallaan. Varmista, että se on tiukasti kiinni ilman ylivarustelua.
5. **Säädä Tuulen Suuntaa ja Korkeutta:** Käytä säätöruuvimeisseliä tehdäksesi mikrometrisiä säätöjä tuulen suuntaan ja korkeuteen tarpeen mukaan.
6. **Lopputarkastus:** Varmista, että tähtäin on turvallisesti kiinnitetty ja oikein kohdistettu ennen käyttöä.

Käyttöohjeet

- Tutustu tähtäinsarjan ominaisuuksiin, mukaan lukien virtaviivainen muotoilu ja mikrometriset säädöt.
- Harjoittele tähtäinsarjan käyttöä turvallisessa ympäristössä, jotta voit tottua sen toimintaan.
- Tarkista säännöllisesti säädöt varmistaaksesi, että ne pysyvät turvallisina ja tarkkoina käytön aikana.

Hävittämishjeet

- Hävitä tähtäinsarja ja kaikki pakkausmateriaalit paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tähtäinsarjaa tavallisessa kotitalousjätteessä. Tarkista paikalliset kierrätysmahdollisuudet tai vaarallisten jätteiden hävittämiseen tarkoitettut tilat.
- Varmista, että kaikki komponentit hävitetään turvallisesti ympäristöön mahdollisten vaarojen

estämiseksi.

Lisätietoja

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita CZ Adjustable Sight Setistä, viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka on annettu pakkauksessa tai vieraile heidän virallisilla verkkosivuillaan saadaksesi lisätukea ja resursseja.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen CZ Adjustable Sight Setin kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja noudata paikallisia lakeja ja sääntöjä aseita käyttäessäsi. Kiitos sitoutumisestasi vastuulliseen aseiden käyttöön.

CZ Justerbart Sikteset Säkerhetsinstruktioner

Introduktion

Tack för att du valt CZ Justerbart Sikteset från L.P.A. SIGHTS. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och rekommendationer för korrekt användning, installation och avfallshantering av ditt sikteset, vilket säkerställer en säker upplevelse för alla användare.

Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Se till att siktesetet installeras och används i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Hantera alltid skjutvapen på ett säkert och ansvarsfullt sätt. Behandla varje skjutvapen som om det är laddat.
- Håll siktesetet utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet siktesetet för tecken på slitage eller skador. Om några problem upptäcks, avbryt användningen omedelbart.
- Var medveten om din omgivning och se till att du befinner dig i en säker miljö när du använder ditt skjutvapen utrustat med siktesetet.

Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- Använd alltid lämplig ögonskydd när du använder skjutvapen utrustade med siktesetet.
- Se till att skjutvapnet är riktat i en säker riktning hela tiden.
- Använd endast siktesetet med kompatibla modeller (CZ 75 och CZ 85) som specificerat av tillverkaren.
- Försök inte att modifiera siktesetet eller skjutvapnet på något sätt som kan kompromissa med säkerheten eller prestandan.
- Om du upplever något fel eller oregelbundenhet vid användning av siktesetet, avbryt användningen omedelbart och rådfråga en kvalificerad vapensmed.

Instruktioner för Installation och Användning

Installationsinstruktioner

1. **Samla Verktyg:** Se till att du har den medföljande insexnyckeln och justeringsskruvmejseln.
2. **Ta Bort Gamla Sikten:** Om tillämpligt, ta försiktigt bort de befintliga siktet från ditt skjutvapen.
3. **Justera Dovetail:** Placera det avsmalnande dovetail av det nya siktesetet i den befintliga spåret på ditt skjutvapen.
4. **Säkra Siktet:** Använd insexnyckeln för att dra åt skruvarna och säkra siktet på plats. Se till att det är ordentligt låst utan att överdriva åtstramningen.
5. **Justera för Vindavdrift och Höjd:** Använd justeringsskruvmejseln för att göra mikrometriska justeringar för vindavdrift och höjd efter behov.
6. **Slutlig Kontroll:** Se till att siktet är ordentligt fäst och korrekt justerat innan användning.

Användningsinstruktioner

- Bekanta dig med siktesets funktioner, inklusive den strömlinjeformade designen och mikrometriska justeringar.
- Öva på att använda siktesetet i en säker miljö för att bli bekväm med dess funktion.
- Kontrollera regelbundet justeringarna för att säkerställa att de förblir säkra och exakta under användning.

Avfallsinstruktioner

- Kassera siktesetet och eventuella förpackningsmaterial i enlighet med lokala regler.
- Kassera inte siktesetet i vanligt hushållsavfall. Kontrollera lokala återvinningsalternativ eller anläggningar

för farligt avfall.

- Se till att alla komponenter kasseras säkert för att förhindra potentiella risker för miljön.

Kontaktinformation för Ytterligare Stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående CZ Justerbart Sikteset, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som anges på förpackningen eller besök deras officiella webbplats för ytterligare stöd och resurser.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och trevlig upplevelse med ditt CZ Justerbara Sikteset. Prioritera alltid säkerhet och följ lokala lagar och förordningar när du använder skjutvapen. Tack för ditt engagemang för ansvarsfullt skjutvapenanvändande.

Bezpečnostní pokyny pro CZ Adjustable Sight Set

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali CZ Adjustable Sight Set od L.P.A. SIGHTS. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny a doporučení pro správné použití, instalaci a likvidaci vašeho mířidla, což zajišťuje bezpečný zážitek pro všechny uživatele.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby bylo mířidlo nainstalováno a používáno v souladu s pokyny výrobce.
- Vždy manipulujte se střelnými zbraněmi bezpečně a odpovědně. Zacházejte s každou střelnou zbraní, jako by byla nabitá.
- Držte mířidlo mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte mířidlo na známky opotřebení nebo poškození. Pokud zjistíte jakékoli problémy, okamžitě přestaňte používat.
- Budte si vědomi svého okolí a ujistěte se, že se nacházíte v bezpečném prostředí při používání vaší střelné zbraně vybavené mířidlem.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Vždy noste vhodnou ochranu očí při používání střelných zbraní vybavených mířidlem.
- Ujistěte se, že je střelná zbraň vždy namířena bezpečným směrem.
- Používejte mířidlo pouze s kompatibilními modely (CZ 75 a CZ 85), jak je uvedeno výrobcem.
- Nepokoušejte se mířidlo nebo střelnou zbraň jakkoli upravit, což by mohlo ohrozit bezpečnost nebo výkon.
- Pokud zaznamenáte jakékoli poruchy nebo nepravdivosti při používání mířidla, okamžitě přestaňte používat a konzultujte kvalifikovaného zbrojáře.

Pokyny pro instalaci a používání

Pokyny pro instalaci

1. **Shromážděte nástroje:** Ujistěte se, že máte k dispozici přiložený imbusový klíč a šroubovák pro nastavení.
2. **Odstraňte stará mířidla:** Pokud je to nutné, opatrně odstraňte stávající mířidla ze své střelné zbraně.
3. **Zarovnejte drážku:** Umístěte zúženou drážku nového mířidla do stávající drážky na vaší střelné zbraně.
4. **Zajistěte mířidlo:** Pomocí imbusového klíče utáhněte šrouby, abyste zajistili mířidlo na místě. Ujistěte se, že je pevně zajištěno, ale nepřetahujte.
5. **Nastavte pro větrné a výškové úpravy:** Použijte šroubovák pro nastavení, abyste provedli mikrometrické úpravy pro větrné a výškové nastavení podle potřeby.
6. **Konečná kontrola:** Ujistěte se, že je mířidlo bezpečně připevněno a správně zarovnáno před použitím.

Pokyny pro používání

- Seznamte se s funkcemi mířidla, včetně zjednodušeného designu a mikrometrických úprav.
- Procvičujte používání mířidla v bezpečném prostředí, abyste se s jeho ovládáním seznámili.
- Pravidelně kontrolujte nastavení, abyste zajistili, že zůstávají bezpečná a přesná během používání.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte mířidlo a veškeré obalové materiály v souladu s místními předpisy.
- Mířidlo nevyhazujte do běžného domácího odpadu. Zkontrolujte místní možnosti recyklace nebo zařízení pro likvidaci nebezpečného odpadu.

- Zajistěte, aby všechny komponenty byly bezpečně zlikvidovány, aby se předešlo jakýmkoli potenciálním nebezpečím pro životní prostředí.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně CZ Adjustable Sight Set se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené na obalu nebo navštivte jejich oficiální webové stránky pro další podporu a zdroje.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečný a příjemný zážitek s vaším CZ Adjustable Sight Set. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte místní zákony a předpisy při používání střelných zbraní. Děkujeme vám za vaši odpovědnost při používání střelných zbraní.